遊記中國行

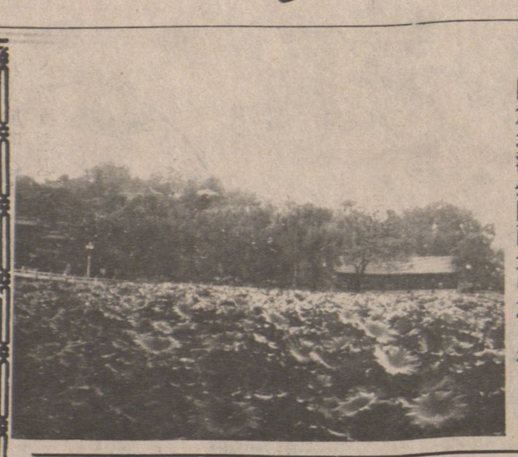
李晚祥

昔爲歷代帝王之別苑，直至一九二五年始開放爲公園，每逢春秋佳日及假期任由市民參觀遊覽，解放後，當局對該公園進行全面修葺，增植花卉果樹，粉飾建築物，文革期封閉停止參觀，現在解禁開放，這麼山明水秀的公園才重新爲廣大人民享受。

北海公園最著名的建築物都築在太液池和三山上，計有「白塔」位在普安殿內，是瓊島最高處「琉璃坊」位於天王殿前，「承露盤」。位在白塔西北面山腰，有一個銅質仙人雙手托着露盤頂在頭上，其間有一條雕刻精美的蟠龍，環繞在白玉石柱上，是清乾隆年造的。據說當時乾隆皇眼睛紅腫生病，太醫診斷，謂要露水洗眼睛方可治，故而建造了這個藝術珍品的「承露盤」。

「白塔」形態特殊，上圓下方，頂矗立，有金色環繞，塔身全白，塔高十餘丈，圍八　九尺，下有碑文記造塔事，是爲喇嘛僧奉經處。企立塔下，舉目四顧，左爲景山公園，前爲中海，亭閣臨水，湖光波影，景色美極。

（十三）



圖爲北海公園雨景中之白塔

圖爲碧雲寺內之白塔

黃瓜雜錦

（四）把大炒鑊放在旺火上，倒入一斤植物油，油燒溫時放入撈好的雞肉，珍肝和肉塊不斷翻動，以炸勻炸熟炸透爲度。並瓜塊放入油鑊中炸一炸，炸好後一併撈出，倒去鑊中油，再把炸過的各種原料倒入鑊中，隨即倒入糖醋獻，翻攪數下，即可上碟，各種原料是：生雞肉脯一兩，珍肝一兩，魚肉一兩，雞蛋一個，料酒二錢，醋四錢，糖色二錢，鹽一錢，黃瓜五錢，白糖八錢，濕糖八錢，醬油八錢，雞油三錢，及植物油少許，即成。

（完）

蟹扒豆腐

「蟹扒豆腐」有眞有假，眞的大家都知到，假的是怎麼呢？現，就是講述一下假的「蟹扒豆腐」，原來，豆腐是眞的，蟹是假的，但泡製起來却成爲眞的一樣。

原料：嫩豆腐三塊，鹹蛋三只，麻油，味精醬油各適量。

製法：把豆腐洗淨一遍，然後用滾水拖一拖，用罩罩好俟冷。把鹹蛋煮熟，俟冷去殼，將蛋黃蛋白完全研碎，放在豆腐上，加麻油醬油撈勻之即似蟹扒豆腐。

（完）

·天爲食以民·

奇難雜症輯錄：背部作痛，却是胃病

因爲胃的神經與背脊椎有關，這脊椎是在背部筋骨最末的一根之下，這個地位，中醫針灸書上稱做「胃俞」穴，照近在醫書上也說出胃的神經是貫通到背部的，所以你的病症與胃有關。

同時我查出她有許多胃部證候，如胸悶液酸，飢餓時手足寒震，面色發青，這都是胃病的附屬證候我問她：「你是不平時有胃酸過多的現象」

我說：「對的就因爲這樣引起了胃酸過多。常人胃酸過後，全發生胃腕痛或胃潰瘍等症，而你並不痛在前面，却痛在背肋部份，證象雖有不同，但病症是一樣的。」

（三）

亦樂園飯店
Yick Lock Yuen Restaurant
509 MAIN STREET. PHONE: 684-1631
VANCOUVER, B.C. V6A 2A1 CANADA
營業時間上午十一時至凌晨三時
增設海鮮席緬街五〇九號。電話六八四一六三一
正宗粵菜　名廚烹飪　晚飯小菜　粥粉麵飯　鮮蝦雲吞　馳名燒烤　各欵熟餚　歡迎外賣　冷氣設備

王志龍駕駛學校
TOM'S DRIVING SCHOOL
本校教師經驗豐富，耐心教授通多種方言，收費最平，八小時只收112元歡迎補鐘及有特別班，教授筆試，幫助對英語有困難人士，並且教授的士牌照
歡迎來電查詢，假日照常服務。
電話：八七二－四二一三。872－4213
校址：3633 緬街近廿街。

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St., Van., B.C.
電話：684－8634
專配西藥　各種成藥　價錢老實　歡迎光顧

麥黃建築工程公司
Macginess & Wong Construction & Contractor
電話（日）669-4760
夜間電話：266-9583 或：261-7801
土木工程　商業樓宇　建造新屋　翻新舊屋　土庫間格　陽台車房　大小工程　保包一年　免費估價

宏海裝修
舖屋・土庫露台車房建造裝修。內外油漆，專業補漏精工換瓦面免費估價電話二九一－九八六一

劉富
油漆　土木工程　承接裝修
地址：636 E. 14 Ave
新電話 879-4389

承接搬運
清理垃圾，碼頭取貨，各種搬運工作，特平搬屋電話 874－4879 或 433－7826 杜先生

雙喜食品廠
溫哥華跑路街四二七號
Double Happiness Foods Ltd.
427 Powell St., Vancouver
Phone. 253-4424
（逢星期二休息）
本廠特製各種粉類點心餡料　玫瑰紅豆沙　純正蓮子容　正式春卷皮　全蛋生熟麵　龍鳳禮餅　中秋月餅　生日蛋糕　麵飽西餅　零沽批發　一律歡迎
正宗香港式高級食品

奇華餅家
KEEFER BAKERY
217 Keefer Street Vancouver, B. C.
TEL. 685-2117
承接定製　龍鳳禮餅　中秋月餅　由爐麵飽　社團茶會　各式西餅

南華麵廠
Top-Valu Food Products Ltd.
575 E. Cordova St., Vancouver. B.C.
Phone:253-4558 V6A 1L8
各種鮮麵　日日生鮮　超等乾麵　爽滑可口　新型機器　名師精製　大小光顧　均極歡迎

旗花麵廠
Northwest Food Products Limited
355 Powell St., Vancouver, B.C. Phone 684-9820
幸運餅仔　新鮮蛋麵　鮮春捲皮　鮮雲吞皮　蒸氣鮮麵　蒸氣炸麵　花旗炸麵　雲吞乾麵　花旗乾麵　五磅十扎　歡迎批發零沽

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. Vancouver, B.C.
本店創設四十餘年，經驗豐富，價錢克己，服務週到，遠近聞名，華友光顧，極表歡迎。如有接洽，請問李榮。
特聘華人經理：李顯榮
本館電話：二五四－二八二一
李榮電話：二五五－八八一四

佳記蠔油
在本省製造
質料上乘
價錢特平
歡迎批發
電話941－5122

金星美術裝飾工程公司
Golden Star Arts Decoration Engineering Co.
328 POWELL STREET VANCOUVER B.C.
CANADA V6A 1G4
TEL: (604)682-3914 254-2907
歡迎各地計劃中新建之酒樓或逐步擴大加强裝飾之餐館。
本公司按各需要而設計生產之宮殿彩畫天花板龍柱，橫枋，壁畫，屏風，石獅圓拱門，及花邊雕刻等，按裝簡易，運輸方便，歡迎各地來函訂購。

元昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE
266 EAST PENDER STREET
PHONE 681-1052
巧製　馳名琵琶鴨　掛爐鴨　脆皮大乳鴿　爽嫩白切鷄　美味桂花腸　鮮明肉類　承接金猪
逢星期一休息

日昇豆腐公司
300 POWELL ST. 後門
VANCOUVER, B.C.
PHONE; 685-8019
出品種類　鮮豆腐　油豆扑　豆腐乾　豆腐花　炸豆腐　鮮豆奶　豆腐角　鮮魚滑　炸魚餅　爽滑魚丸　爽口牛丸

遷舖新址啓事
蓮花電髮所隔隣
本號專營盆栽時花　結婚花球　新型設計　花籃襟花　花圈花牌　僑胞光顧　無任歡迎

片打花舖
喜士定東街二五九號
Pender Florist
529 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P9
Tel. 254-1113

有經驗接搬運工作
如下次搬遷請叫 Excel Moving
六後時 電話：733－8887

廣珍首飾鐘錶舖
Kwong Chin Ho Co. 681-5816
39 E. Pender St., Vancouver B.C.
黃漢事務所改換電話號碼啓事
本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八一－四三八八。
地址：喜士定東街三二二號敬告各新知舊友，光臨指教。

專理會計事務
填報入息稅
Wong Hon e Agencies
322 E. Hastings. Vancouver,
Tel. 681-4388

利鐵有草煙公司
加拿大高雲華
Heatley Trading Co., Ltd.
129 Keefer Street Vancouver B.C.
PHONE. 681-7595
代理各種香煙
蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
一二九號奇化街近緬街西邊半個街口

進步鞋業專家
Progressive Shoe Service
3353 Cambie St. at 17 Ave.
電話：874・1934
中國皮靴，拖鞋式樣新穎舒適耐穿批發零售一律歡迎
工精補鞋爲衆服務

德祥冷氣工程
雪凍冷暖電櫃房氣氣爐
修理按裝冷暖氣機，凍房，急凍房，大小牛妓肉食櫃，家庭雪櫃洗衣乾衣機。政府牌照，收費從康。
電話：873－4929張德光

左權筆
香港
華哥溫到初港香由
精批命理，標準論相，龜卜易卦，天星擇日，精研陰陽風水定向，接批外埠命書。新知舊友，請駕移玉寓：溫哥華唐人區緬街六一一號
文華商業大廈二樓候教

文華花店
Mandarin Florist
154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4. B. C.
Tel: 687-9605
本店常備四季鮮花　盆栽樹本　結婚花球　新型設計　花籃襟花，花圈花牌　僑胞光顧　無任歡迎

唐筮美術廣告公司
大字招牌，舖面廣告。塑膠燈箱，招牌翻新。車身告白，地面廣告。雙喜壽字，室內燈箱。菜牌、餐紙印刷設計。餐室、酒樓壁畫設計。
電話：253-2519
1750 Venables St. Van. B.C.

特價包機、專機、班機及旅遊團
詳情請詢：加拿大溫哥華納偉旅行社
Representative 各地代理：
* Winnipeg – 256-9304 * Edmonton – 426-2443 * Calgary – 286-4803
* Victoria – 382-1638 * Seattle – 722-2872 * Regina – 584-0799
love & white TRAVEL
3746 MAIN ST. VANCOUVER B.C. CANADA TEL: 604 873-4801
185 E PENDER ST. VAN. B.C. CANADA TEL: 604 689-0501

專科修理視電
216 N. Gilmore Ave. Bby.,
大公司執照技術員，專門上門修理，各種牌子，黑白彩色電視，收音，錄音，擴音機零件全，攻價相宜，免費到府檢驗，工作妥當快捷，24小時服務，請電話：299－1536 電達行

斯毛修理汽車
Seymour Collision Ltd.
1340 Seymour St.,
Vancouver., B.C.
V6B 3P3
Tel:682-1804
凡有撞汽車意外發生，緊記留下對方姓名汽車牌號數，發生地點，本廠願爲閣下辦理各種修車手續，爲着便利僑胞起見，延長時間由七時半至六時半爲衆服務。
經理人：林蔭棠，馮紐炘啓

黃堃俠公證人旅行社
Quon H. Wong Agencies
130 Penden St. East Van. B. C.
Phone 684-0938 或 684-2839
買牌參抽
車可加獎

中國糧油有限公司
239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204
秋季大減價十天　美國上等靚絲苗特平 $9.50xx
百分百純正粟米油$.4.99xx　金牌即食麵卅包庄$3.99xx

驗眼專家
李興捷
安省滑鐵盧大學視光系博士
辦事處：喜士定東街二百五十三號
Anthony Lee, O. D. 253 E. Hastings St.,
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六上午九時至下午五時半

日昌豆腐廠
YET CHONG CO.
溫哥華跑路街三四八號
電話：六八一・二七一二
歡迎惠顧　香滑可口　質佳味美　營養衛生　機純正石膏豆腐　器製造
日昌豆腐所用材料

本報廣告　擴充印刷　活版柯式　效力宏大　餐牌餐單　彩色商標　書報表册　結婚喜帖　兼造膠章　中英文字　起貨快捷　取價公道　歡迎駕臨垂詢　光臨指導

李偉運輸公司
專運送衆辦理香港移民出入口行包裹，并家具什物搬運，有大棧房代客存貯。
晚間電話：二五四－三〇六二